STUDY PLAN OF THE MASTER DEGREE PROGRAMME "Translation Science and Technology" Version dated 21.01.2020 (2 B languages)

1st YEAR

1st semester

COMPULSORY MODULES	Туре	Hours per week	СР
MODULE Foundations Linguistics			
Linguistics and Translatology	lecture	2	3
Methods in Linguistics and Translatology	practical session	2	3
MODULE Translation and Content Management			
Translation and Content Management	lecture	2	3
Translation and Content Management	practical session	2	3
MODULE CAT Tools and Programming			
Introduction to Computer-assisted Translation	practical session	2	3
Shell Scripting and Programming	practical session	2	3
MODULE Translation as Cultural Transfer I			
Translation as Cultural Transfer (BI)	core practical session	2	3
Text Production and Translation in a Cultural Context BI	practical session	2	3
MODULE Translation as Cultural Transfer II			
Production and Translation in a Cultural Context from BII	practical session	2	3
Text Production and Translation in a Cultural Context into BII	practical session	2	3
			30

2nd semester

MODULE Empirical Linguistics and Translatology			
Empirical Linguistics and Translatology	main seminar	2	6
Methods in Empirical Linguistics and Translatology	practical session	2	3

COMPULSORY MODULES	Туре	Hours per week	СР
MODULE Foundations Language and Technology			
Applied Language Technologies	lecture	2	3
Applied Language Technologies	practical session	2	3
MODULE Technical Communication and			
Knowledge Management I			
Technical Communication and Knowledge	core practical	2	3
Management (BI)	session		
Contrastive Technical Text Competence (BI)	practical session	2	3
MODULE Technical Communication and Knowledge Management II			
Technical Translation and Terminology Extraction (BII)	practical session	2	3
Contrastive Technical Text Competence (BII)	practical session	2	3
MODULE CAT Tools and Programming			
Computer-assisted Translation and Post-editing	practical session	2	3
			30

2nd YEAR

3rd semester

MODULE Translation Technologies			
Translation Technologies	lecture	2	3
Translation Technologies	practical session	2	3
Master's thesis			
Research Design	practical session	1	3
MODULE Project Assignment (BII)			
Project Assignment (BII)	practical session	2	6
MODULE Technical Communication and Knowledge Management III			
Technical Communication and Knowledge Management (BI)	core practical session	2	3
Specialised Communication and Text Editing (BI)	practical session	2	3
Specialised Communication and Text Editing (BII)	practical session	2	3

REQUIRED ELECTIVE MODULES **	Туре	Hours per week	СР
MODULE Text Mark-up and Translation			
Text and Web Technology	practical session	2	3
Translation based on Text Types	practical session	2	3
MODULE Oral Technical Communication			
Oral Technical Communication (BI)	practical session	2	3
Oral Technical Communication (BII)	practical session	2	3
MODULE Linguistics			
Linguistics	main seminar	2	6
			30

 $^{^{\}ast\ast}$ Students must select one of the three modules: "Text Mark-up and Translation", "Oral Technical Communication" or "Linguistics".

4th semester

COMPULSORY MODULES	Туре	Hours per week	СР
MODULE Translation and Mediality			
Translation and Mediality (BI)	core practical session	2	3
Translation of Multimedia Texts (BI)	practical session	2	3
Translation of Multimedia Texts (BII)	practical session	2	3
Master's thesis	thesis*		21
			30

^{*} Students should start writing the master thesis during the non-lecture period so that the workload is distributed uniformly across the whole academic year.